Table S1. Results of paired Wilcoxon signed-rank tests; performed using data collected for 45 sets of single-male and triple-male groups.

	Variable and test statistics		related pair vs. unrelated pair		all related vs. males unrelated	
Behaviour	Courtships (events/day)		$V_{135} = 657$	p = 0.117	$V_{135} = 564$	p = 0.604
	Fighting (events/day)		NA	NA	$V_{135} = 448.5$	p = 0.439
	Copulations (lifetime)		$V_{135} = 135$	p = 0.665	$V_{135} = 134.5$	p = 0.664
Fitness	Longevity (days)		$V_{135} = 519.5$	p = 0.578	$V_{135} = 410$	p = 1.000
	Reproductive lifespan (days)		$V_{135} = 429$	p = 0.990	$V_{135} = 503$	p = 0.721
	Egg production	Lifetime (total)	$V_{135} = 496$	p = 0.814	$V_{135} = 527$	p = 0.713
		Lifetime (egg/day)	$V_{135} = 408$	p = 0.221	$V_{135} = 534$	p = 0.653
		Short-term (total)	$V_{135} = 488$	p = 0.940	$V_{135} = 482$	p = 0.707